

LANGUAGES AND CULTURES (LANC)

See Course Description Symbols and Terms (<https://catalog.csuchico.edu/academic-standards-policies/course-description-symbols-terms/>) for an explanation of course description terminology and symbols, the course numbering system, and course credit units.

LANC 198 Special Topics 1-4 Units

Prerequisite: Department permission.

Typically Offered: Fall and spring

This course is for special topics. Typically the topic is offered on a one-time-only basis and may vary from term to term and be different for different sections. See the Class Schedule for the specific topic being offered. 3 hours lecture. (003766)

Grade Basis: Graded

Repeatability: You may take this course more than once

Course Attributes: Lower Division

LANC 225 Introduction to Translation 3 Units

Prerequisite: Second-semester (102 level) language course or equivalent proficiency.

Typically Offered: Fall only

Introduction to the academic discipline and professional field of translation. Students develop and apply foundational skills and strategies of translation and interpretation and become familiar with resources and tools that are essential to the practice of translation. Students explore the logistical and ethical considerations of translation work and identify possible career paths in the field that intersect with their own abilities and interests. 3 hours discussion. (022323)

Grade Basis: Graded

Repeatability: You may take this course for a maximum of 3 units

Course Attributes: Lower Division

LANC 254 Chicana/o Arts and Ideas 3 Units GE, USD

Typically Offered: Fall and spring

An overview of Chicana/o art, literature, and ideology. The course examines the trajectory of the Chicano Movement and follows the development of artistic and intellectual culture down to contemporary times. We explore how Chicano literature asks enduring and universal questions and at the same time reflects a specific historical and cultural reality that is fundamental to the United States experience. Reading, discussions, and reports are in English (with some code-switching in Spanish). 3 hours lecture. (021205)

General Education: Arts (C1)

Cross listing(s): CHLX 254, HUMN 254

Grade Basis: Graded

Repeatability: You may take this course for a maximum of 3 units

Course Attributes: Lower Division; US Diversity

LANC 340W World Literature in Translation (W) 3 Units GC, GE, W

Prerequisite: GE Oral Communication (A1); GE Written Communication (A2); GE Critical Thinking (A3); GE Mathematics/Quantitative Reasoning (B4) requirements, or consent of the instructor.

Typically Offered: Fall and spring

An exploration of selected works of world literature originally written in other languages in English translation. Writings are examined as aesthetic creations as well as products of their particular biographical, historical, and cultural contexts. Issues with translations are also explored. Course content varies each semester. 3 hours discussion. (003767)

General Education: Upper-Division Arts/Humanities (UDC); Global Studies Pathway; Innovation, Design, and the Arts Pathway

Grade Basis: Graded

Repeatability: You may take this course for a maximum of 3 units

Course Attributes: Upper Division; Global Cultures; Writing Course

LANC 355 Bilingualism in North America 3 Units GE, USD

Prerequisite: GE Oral Communication (A1); GE Written Communication (A2); GE Critical Thinking (A3); GE Mathematics/Quantitative Reasoning (B4) requirements, or consent of the instructor.

Typically Offered: Fall and spring

This course explores numerous sociolinguistic aspects of bilingualism through the study of specific regions and populations in North America. Topics include identity, communication in bilingual groups and families, code-switching, language choices, registers of language, bilingual and immersion education, dominant vs. minority languages, language politics, ebonics, and the impact of legislation that attempts to govern language use. 3 hours lecture. (021124)

General Education: Upper-Division Arts/Humanities (UDC); California Studies Pathway; Race, Ethnicity, and Sovereignty Pathway

Grade Basis: Graded

Repeatability: You may take this course for a maximum of 3 units

Course Attributes: Upper Division; US Diversity

LANC 380 Language and Culture in Film 3 Units GC, GE

Prerequisite: GE Oral Communication (A1); GE Written Communication (A2); GE Critical Thinking (A3); GE Mathematics/Quantitative Reasoning (B4) requirements, or consent of the instructor.

Typically Offered: Fall only

Students examine films which, as cultural products of specific geo-linguistic areas, offer a key to understanding a society's language, history, and unique interests, concerns, practices, and perspectives. This course focuses each semester on a specific geo-linguistic area of film production. 3 hours lecture. (021181)

General Education: Upper-Division Arts/Humanities (UDC); Global Studies Pathway; Innovation, Design, and the Arts Pathway

Grade Basis: Graded

Repeatability: You may take this course for a maximum of 3 units

Course Attributes: Upper Division; Global Cultures

LANC 398 Special Topics 1-3 Units

Typically Offered: Fall and spring

This course is for special topics. Typically the topic is offered on a one-time-only basis and may vary from term to term and be different for different sections. See the Class Schedule for the specific topic being offered. 2 hours discussion. (003773)

Grade Basis: Graded

Repeatability: You may take this course more than once

Course Attributes: Upper Division

LANC 399 Special Problems**1-3 Units****Typically Offered:** Fall and spring

This course is an independent study of special problems. You must register directly with a supervising faculty member. 9 hours supervision. (003776)

Grade Basis: Credit/No Credit**Repeatability:** You may take this course for a maximum of 6 units**Course Attributes:** Upper Division**LANC 489 Internship****1-3 Units****Typically Offered:** Fall and spring

This course is an internship. You must register directly with a supervising faculty member. 3 hours supervision. (021153)

Grade Basis: Credit/No Credit**Repeatability:** You may take this course for a maximum of 15 units**Course Attributes:** Upper Division**LANC 490W Capstone in Languages, Literatures, and Cultures****(W)****3 Units W, GW****Prerequisite:** GE Written Communication (A2) requirement.**Typically Offered:** Fall and spring

This course is the capstone of curricular requirements for Bachelor of Arts degrees in languages and cultural studies offered in the Department of Languages and Cultures. In this course, students explore foundational disciplinary issues central to the study of languages and cultures and analyze how these intersect with their own specific field of study. 3 hours discussion. (021547)

Grade Basis: Graded**Repeatability:** You may take this course for a maximum of 3 units**Course Attributes:** Upper Division; Writing Course; Graduation Writing Assessment**LANC 498 Special Topics****1-3 Units****Prerequisite:** Department permission.**Typically Offered:** Fall and spring

This course is for special topics. Typically the topic is offered on a one-time-only basis and may vary from term to term and be different for different sections. See the Class Schedule for the specific topic being offered. 3 hours seminar. (003781)

Grade Basis: Graded**Repeatability:** You may take this course more than once**Course Attributes:** Upper Division**LANC 499 Special Problems****1-3 Units****Typically Offered:** Fall and spring

This course is an independent study of special problems. You must register directly with a supervising faculty member. 0 hours supervision. (021496)

Grade Basis: Credit/No Credit**Repeatability:** You may take this course for a maximum of 6 units**Course Attributes:** Upper Division**LANC 689 Internship****1-3 Units****Typically Offered:** Fall and spring

This course is an internship. You must register with a supervising faculty member. 3 hours supervision. (003783)

Grade Basis: Credit/No Credit**Repeatability:** You may take this course for a maximum of 15 units**Course Attributes:** Graduate Division**LANC 697 Independent Study****1-3 Units****Typically Offered:** Fall and spring

9 hours supervision. (003784)

Grade Basis: Graduate Graded**Repeatability:** You may take this course for a maximum of 6 units**Course Attributes:** Graduate Division